

Zeitschrift: Le nouveau conteur vaudois et romand
Band: 88 (1961)
Heft: 11

Artikel: La pupa
Autor: Martin
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-232532>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 14.09.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Tyâ la mouâ dè chi kà djêmé, rèvon dou pochyin dè vouêrdâ chin ke nouthrè j'anhyan amâvan, dè ha vouê ke ch'inprenyê kemin ou fu dè farvâdze, dè ha piâma tinprâye a l'ê dou tin, ke puijivè din na châva djêmé prou ardinta, prou dzolyâja, dè chi l'omo k'intalyivè le patê din dou rodzo dè tsâno.

L'èkoula dou capitaine lèachebin jou fête dè rèbrito. Hou ke l'an le kâ dè prâ amâ lou fô avi le korâdzo dè prâ chufri.

Ma lè intye li ke fô tsêrtyi ! Le korâdzo ke rafonthâvè che n'ârma, le trovâvè ou Mont, yô cha brâva fêna intrètinyê lè brâjè dou folyidzo.

Pêchke dèvan d'ithre l'êmi, l'èkrivin, le poète, le capitaine irè chènya. Vouê, chènya de na bala kobyâ dè j'insan k'amâvè, ke l'amâvan, ke le piâron, pére-gran de na bala korna dè piti j'infan. Pére-gran è portan, i chinbyè ke la fô la fê na koutalâ din le fromin vê, din l'érba tru tindra. Le capitaine, le chènya parechi vidzo, dzouno d'èchpri, budzo d'èchyin, pyin de na souârthe to gran rënovalâye por apolyi lè balè moudè lè bounè kothemè ke fan a tsantâ la têra d'intye-no. E ora, piakâdè dè rèvoudre lè bredzon, rèchalyidè lè dzakilyon, le patê la pâ mé le drê dè muri, Dzojè dou Mont ly a èlérdyi le tsemin. I no dèvejèrè onko grantin avui le Tsandèlè dè loton, la Voudêja de la Bôma è tan dè j'ôtrè balè pithè.

Mon Dyu ! lè bouénè dè vouthra mijéri-kouârda chon pâ dè chti mondo. Kontâdèli chè fôtè kemin vo li fê po Madeleine è po le lâre ke vo j'a tinyê konpanyi chu la krê, kemin no vo dèmandèrin dè le fêre por no.

Chovinyidè vo ke Dzojè, vouthron charvetâ la prou travalyi a no mothrâ lè balè tsoujè ke vo j'i fê po vouêrdâ le palyi è lè j'êrmalyi.

E vo, gran Chin Piéro, patron dè Trivô, dè chi mohyi yô Dzojè dou Mont la prou chovin pojâ cha tâtse fête dè bon è dè kroulyo momin, no vo dèmandin tyè on

toua dè hyâ, rintyè na béte a la pouârta dou paradi.

Nouthra Dona dè Prâbou ke Dzojè dou Mont portâvè din chon kâ, li chufi tyè d'on si dè vouthra retha po chè krityi din la hyartâ dè vouthra grâthe. Chôpié, rèfoujâ dè li pâ chi chèkoua.

Inke bâ, l'alonye màra la rindu chon gremô, lè kâ biochi chanyèron adi po la prèlyire ke dévon a la mouâ. Dyu vulyè k'a l'onbro dou hyotyi dè Chin Piéro ke la chenâ trichtamin ha trèjima kobya, ha de la mouâ, Dzojè dou Mont trovichè la têra lérdyire kemin l'ârma ke ch'inmodè po le bon rèpou.

Adyu Dzojè ! Vo j'ithè jou mé tyè on capitaine po le patê è lè kothemè. Adyu ! A rèvère a la kriyya dè To lè chin.

La pupa

Djan d'la kuvinye fâmè na pupâ dè taba abohyâ chu le mu dou pon dè Korbârè. I vouêtè kolâ l'ivouè tot'in torayin è in moujin ma Dyu châ a tyè.

Le piti bouébo a Dzojon Môkouè vouêr-dè lè tchivrè pri d'na chê, ou bè dou pon. Chti bouébelè l'è dza têrubyo po dzuyi di toua è fêre di fâchè a n'inpouârtè kô, mimamin ou réjan. In viyin torayi Djan d'la kuvinye, le bouébo moujè intrè li :

— Inke le bon momin po n'in fêre ouna a Djan le torayèri...

I ch'aproutzè dou foumyâ è to d'on kou li brâmè :

— Achyin ! Ta pupa ke va tzêre din la Charna...

— Tyè ke li-y-a ? ke li rèpon Djan.

E le piti krapotzon dè vanâ a chô dou tin ke la toraye felè kontre l'ivouè d'la Charna...

Martin.